KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 492/95

av den 3 mars 1995

om fastställande av jordbruksomräkningskurser

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 3813/92 av den 28 december 1992 om den beräkningsenhet och de omräkningskurser som skall tillämpas avseende den gemensamma jordbrukspolitiken (1), senast ändrad genom förordning (EG) nr 150/95 (2), särskilt artikel 3.1 i denna,

med beaktande av kommissionens förordning (EG) nr 158/95 av den 31 januari 1995 om övergångsåtgärder vid upphävande av korrektionsfaktorn för jordbruksomräkningskurserna (3), särskilt artikel 2.2 i denna, och

med beaktande av följande:

Jordbruksomräkningskurserna har fastställts genom kommissionens förordning (EG) nr 382/95 (4).

I artikel 4 i förordning (EEG) nr 3813/92 föreskrivs att, utom när bekräftelseperioder inträder, jordbruksomräkningskursen i en valuta skall ändras när avvikelsen från den representativa marknadskursen överstiger vissa nivåer.

Den positiva monetära avvikelse som konstaterats för den belgiska francen för referensperioden 24 februari—5 mars 1995 överstiger 5 %. Tillämpningen av artikel 4.1, 4.2 och 4.3 i förordning (EEG) nr 3813/92 skulle leda till en kraftig minskning av jordbruksomräkningskursen för valutan i fråga. Därför tillämpas artikel 4.5 i förordning (EEG) nr 3813/92 för den belgiska francen.

De representativa marknadskurserna fastställs på grundval av basreferensperioderna, eller vid behov de bekräftelseperioder som fastställts enligt artikel 2 i kommissionens förordning (EEG) nr 1068/93 av den 30 april 1993 om närmare föreskrifter för fastställande och tillämpning av jordbruksomräkningskurserna (5), ändrad genom förordning (EG) nr 157/95 (6). I punkt 2 i nämnda artikel föreskrivs att, då det absoluta värdet av skillnaden mellan valutaavvikelserna i två medlemsstater, som beräknas på grundval av genomsnittet av ecukurserna för tre på varandra följande noteringsdagar, överstiger sex procentenheter, skall de representativa marknadskurserna anpassas på grundval av de tre noteringsdagarna i fråga.

Till följd av de växelkurser som gäller under referensperioden 24 februari—5 mars 1995 är det nödvändigt att fastställa en ny jordbruksomräkningskurs för italienska lire, grekiska drachmer, spanska pesetas, svenska kronor och pund sterling.

I artikel 15.2 i förordning (EEG) nr 1068/93 föreskrivs att en förutfastställd jordbruksomräkningskurs skall anpassas då den avviker med mer än fyra procentenheter från den omräkningskurs som gäller när den avgörande faktorn för det aktuella beloppet inträffar. I detta fall skall den förutfastställda jordbruksomräkningskursen anpassas till den gällande kursen till en avvikelsenivå på fyra procentenheter. Det är lämpligt att ange den kurs som ersätter den förutfastställda jordbruksomräkningskursen.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Jordbruksomräkningskurserna fastställs i bilaga 1.

Artikel 2

1. I det fall som avses i artikel 15.3 i förordning (EEG) nr 1068/93 skall den förutfastställda jordbruksomräkningskursen ersättas med den ecukurs för den berörda valutan som står i bilaga 2 enligt följande:

— tabell A när denna kurs är högre än den förutfastställda kursen,

eller

— tabell B när denna kurs är lägre än den förutfastställda kursen.

2. När jordbruksomräkningskurserna är förutfastställda före den 1 februari 1995, skall de ecukurser som står i bilaga 2 likväl ersättas med de kurser som fastställs i bilaga 3.

Artikel 3

Förordning (EG) nr 382/95 skall upphöra att gälla.

Artikel 4

Denna förordning träder i kraft den 6 mars 1995.

(1) EGT nr L 387, 31.12.1992, s. 1.
(2) EGT nr L 22, 31.1.1995, s. 1.
(3) EGT nr L 24, 1.2.1995, s. 4.
(4) EGT nr L 42, 24.2.1995, s. 23.
(5) EGT nr L 108, 1.5.1993, s. 106.
(6) EGT nr L 24, 1.2.1995, s. 1.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 3 mars 1995.

På kommissionens vägnar
Franz FISCHLER
Ledamot av kommissionen

BILAGA 1

Jordbruksomräkningskurser

1 ecu =	40,8337	belgiska och luxemburgska franc
	7,74166	danska kronor
	1,94962	tyska mark
	298,323	grekiska drachmer
	198,202	portugisiska escudos
	6,61023	franska franc
	5,88000	finska mark
	2,19672	nederländska gulden
	0,809785	irländska pund
	2 122,73	italienska lire
	13,7190	österrikiska schilling
	164,774	spanska pesetas
	9,40716	svenska kronor
	0,807419	pund sterling

BILAGA 2

Förutfastställda och anpassade jordbruksomräkningskurser

Tabell A			Tabell B		
1 ecu =	39,2632	belgiska och luxemburgska franc	1 ecu =	42,5351	belgiska och luxemburgska franc
	7,44390	danska kronor		8,06423	danska kronor
	1,87463	tyska mark		2,03085	tyska mark
	286,849	grekiska drachmer		310,753	grekiska drachmer
	190,579	portugisiska escudos		206,460	portugisiska escudos
	6,35599	franska franc		6,88566	franska franc
	5,65385	finska mark		6,12500	finska mark
	2,11223	nederländska gulden		2,28825	nederländska gulden
	0,778639	irländska pund		0,843526	irländska pund
	2 041,09	italienska lire		2 211,18	italienska lire
	13,1913	österrikiska schilling		14,2906	österrikiska schilling
	158,437	spanska pesetas		171,640	spanska pesetas
	9,04535	svenska kronor		9,79913	svenska kronor
	0,776364	pund sterling		0,841061	pund sterling

BILAGA III

Anpassade förutfastställda jordbruksomräkningskurser vid förutfastställelse före den 1 februari 1995

Tabell A			Tabell B		
1 ecu =	47,4107	belgiska och luxemburgska franc	1 ecu =	51,3615	belgiska och luxemburgska franc
	8,98858	danska kronor		9,73763	danska kronor
	2,26363	tyska mark		2,45227	tyska mark
	346,373	grekiska drachmer		375,237	grekiska drachmer
	230,126	portugisiska escudos		249,302	portugisiska escudos
	7,67492	franska franc		8,31450	franska franc
	6,82707	finska mark		7,39599	finska mark
	2,55054	nederländska gulden		2,76308	nederländska gulden
	0,940214	irländska pund		1,01857	irländska pund
	2 464,63	italienska lire		2 670,02	italienska lire
	15,9286	österrikiska schilling		17,2560	österrikiska schilling
	191,314	spanska pesetas		207,257	spanska pesetas
	10,9223	svenska kronor		11,8325	svenska kronor
	0,937467	pund sterling		1,01559	pund sterling